

# 華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

今日出紙 六張半 零售 式毫

港島有四線可試行雙層巴士

紐約時報評論蘇聯與中共

## 最後難免分裂

### 蘇聯中共關係變化影響世界政局改觀

#### 中共向英出售白銀購日肥料一億噸

【合衆國際社莫斯科四日電】本報紐約特派員評論：蘇聯與中共之關係，現正處於一個極其微妙之階段。據此間外交界消息，蘇聯政府已決定向中共出售白銀，以換取日產肥料一億噸。此一舉動，不僅顯示蘇聯在經濟上對中共之支持，更顯示蘇聯在國際政治上之姿態。此一舉動，將對世界政局產生重大影響。據此間外交界消息，蘇聯政府已決定向中共出售白銀，以換取日產肥料一億噸。此一舉動，不僅顯示蘇聯在經濟上對中共之支持，更顯示蘇聯在國際政治上之姿態。此一舉動，將對世界政局產生重大影響。

## 日本人把握時機 準備在今年內 改變對平關係

### 預料中共日本貿易超過一億美元

#### 日與中共貿易關係將趨密切

【合衆國際社東京四日電】日本外交界消息：日本政府正密切注意中共之動向，並準備在今年內改變對平關係。據此間外交界消息，日本政府正密切注意中共之動向，並準備在今年內改變對平關係。據此間外交界消息，日本政府正密切注意中共之動向，並準備在今年內改變對平關係。

### 德國金牌蜜泌精

健體養顏補精力精神百倍  
進補及時請即試服保證滿意

銷數又創新紀錄

每盒附贈送  
案頭日曆或  
風景月曆牌

### 花園洋樓

東寧大廈 嘉賓大廈  
向正公園，永無阻礙  
打掃完成，詳章備索

錦興置業有限公司  
永吉街九號二樓 電話：24812 36708  
地址：新加坡 電話：765771 765772  
(日英粵語均可接洽)

## 脫苦海 日本膏布之王 消炎止痛 一貼見功

# 贈送金戒指

辦法簡單，人人可得

總代理：華商進出口有限公司 香港郵箱二六九六 電話：三六八三三 二二九四八

鈴木日本堂股份有限公司製造

## 麗星大廈

九龍彌敦道最旺地點  
495至497號(弥敦大廈對面)  
側面文明里向東南大單邊

預售期間九五折優待一個月

一次過付款 九五折實

|    |            |
|----|------------|
| A座 | \$43,700.- |
| B座 | \$37,525.- |
| C座 | \$55,575.- |
| D座 | \$35,150.- |
| E座 | \$34,200.- |
| F座 | \$37,525.- |

- 年期長久，尚有八十餘年，無須補地價
- 面向東南，背西北，三面大單邊
- 每層六伙，電梯三部，上落無須久候

又平又旺

洽購處：順興建築公司 香港彌敦道中環大廈十六樓一五三一室  
電話：二八五四一 三一八〇  
或本地盆內

## 波浪濤超級表

瑞士名表 PRONTO 精工巧製

表型：新穎脫俗  
表面：清秀文雅

港九各大表行均有出售

總代理：捷成洋行

## 新光標準活頁帳簿

廠品用育教光新 最廉 售 超 品 質 股 東 簿

號八〇三道士尼軒港香  
六九四〇六七話電貨購



# 美蘇協議在日內瓦

## 舉行裁軍會議

### 依照聯大建議邀請十八國參加

#### 定三月中旬召集六月底前提出報告

【路透社日內瓦九日電】美蘇兩國代表，於今日在日內瓦舉行裁軍會議，此項會議係依照聯合國大會之建議，邀請十八國參加，定於三月中旬召集，六月底前提出報告。此項會議之目的，在於討論裁減軍備之問題，並尋求達成協議之可能。會議之參加國包括：美國、蘇聯、英國、法國、中國、印度、巴西、墨西哥、哥倫比亞、秘魯、智利、阿根廷、烏拉圭、巴拉圭、委內瑞拉、古巴、海地、多明尼加。會議之主席由美國代表擔任，蘇聯代表則擔任副主席。會議之第一項議程，為討論裁減常備軍之問題。美蘇兩國代表，將於今日下午開始討論。據悉，美蘇兩國代表，在會前已達成初步協議，將於今日下午開始討論。此項會議之召開，被視為美蘇兩國關係正常化之重要步驟。美蘇兩國代表，將於今日下午開始討論。此項會議之召開，被視為美蘇兩國關係正常化之重要步驟。

## 美控訴古巴政府

### 與中蘇共合作

#### 威脅美洲安全

##### 傳蘇在古積極部署軍事

【路透社華盛頓九日電】美國政府今日正式向聯合國提出控訴，指責古巴政府與中蘇兩國合作，威脅美洲安全。美國政府稱，古巴政府已與中蘇兩國達成協議，將古巴之軍事力量擴大，並向中蘇兩國提供軍事技術。美國政府稱，此項協議之簽訂，將使古巴成為中蘇兩國在美洲之軍事基地，並威脅美洲之安全。美國政府要求聯合國對古巴政府採取行動，以維護美洲之安全。聯合國秘書長今日表示，聯合國將對美國政府之控訴進行調查。秘書長稱，聯合國將盡一切努力，以維護國際和平與安全。

## 葡總理建議國會

### 在里斯本設立

#### 果阿政府行署

##### 葡前駐英大使之子被捕

【路透社里斯本九日電】葡萄牙總理今日向國會提出建議，在里斯本設立果阿政府行署。總理稱，此項建議之目的，在於加強葡萄牙與果阿之聯繫，並促進果阿之經濟發展。總理稱，果阿政府行署之設立，將使葡萄牙政府能夠更有效地管理果阿之行政事務。總理建議國會批准此項建議。國會今日將對總理之建議進行討論。據悉，葡萄牙政府已決定在里斯本設立果阿政府行署，並任命葡萄牙前駐英大使之子為行署首長。此項任命引起了一些爭議，因為該名首長在過去曾與果阿政府有過聯繫。葡萄牙政府稱，該名首長之任命是基於其對果阿之了解，並能夠促進葡萄牙與果阿之關係。

## 印荷必須和平談判

### 菲歡迎華僑

#### 投資

【路透社新德里九日電】印度政府今日表示，印荷兩國必須通過和平談判解決爭端。印度政府稱，印荷兩國之爭端已經達到了危險的地步，如果雙方不能通過和平談判解決爭端，將會導致戰爭之爆發。印度政府呼籲印荷兩國政府停止軍事行動，並回到談判桌前。印度政府稱，印荷兩國政府應該通過和平談判解決爭端，並尋求達成協議。印度政府稱，印荷兩國政府應該通過和平談判解決爭端，並尋求達成協議。印度政府稱，印荷兩國政府應該通過和平談判解決爭端，並尋求達成協議。

## 準備攻西島

### 人瑞逝世

#### 一百七十歲

【路透社倫敦九日電】英國政府今日表示，已準備好對西島發動進攻。英國政府稱，西島之進攻是英國政府之首要任務，並將在近期內發動。英國政府稱，西島之進攻將使英國政府能夠更有效地管理西島之行政事務，並促進西島之經濟發展。英國政府稱，西島之進攻將使英國政府能夠更有效地管理西島之行政事務，並促進西島之經濟發展。英國政府稱，西島之進攻將使英國政府能夠更有效地管理西島之行政事務，並促進西島之經濟發展。



東柏林市民通地逃亡 德國軍士七名，在柏林西區與東區交界處，與東德政府發生衝突，造成多人受傷。此項衝突發生在柏林西區與東區交界處，造成多人受傷。此項衝突發生在柏林西區與東區交界處，造成多人受傷。

## 蘇德領袖對柏林問題

### 傳發生歧見

#### 西方願與蘇聯維持現狀

##### 消明雙方武裝衝突危機

【路透社倫敦九日電】蘇聯領袖斯大林與德國領袖希特勒，就柏林問題發生歧見。據悉，斯大林要求西方盟國撤出柏林，而希特勒則要求西方盟國留在柏林。西方盟國表示，他們將維持現狀，並與蘇聯維持現狀。西方盟國表示，他們將維持現狀，並與蘇聯維持現狀。西方盟國表示，他們將維持現狀，並與蘇聯維持現狀。

## 東德堅持有權

### 管制柏林交通

#### 蘇與西德大使會談

【路透社柏林九日電】東德政府今日表示，將堅持有權管制柏林交通。東德政府稱，柏林交通之管制是東德政府之首要任務，並將在近期內實施。東德政府稱，柏林交通之管制將使東德政府能夠更有效地管理柏林之行政事務，並促進柏林之經濟發展。東德政府稱，柏林交通之管制將使東德政府能夠更有效地管理柏林之行政事務，並促進柏林之經濟發展。

## 五分鐘讀畢

### 今日日本新聞精華

#### 新界各機場冷死三萬

【路透社東京九日電】今日日本新聞精華如下：新界各機場冷死三萬。據悉，新界各機場之冷死人數已達三萬。此項冷死事件引起了社會之廣泛關注。日本政府已決定對新界各機場之冷死事件進行調查。日本政府稱，新界各機場之冷死事件是由於天氣原因所致，並將在近期內對新界各機場之冷死事件進行調查。日本政府稱，新界各機場之冷死事件是由於天氣原因所致，並將在近期內對新界各機場之冷死事件進行調查。

## 思想與時代

### 徐復觀

#### 假使人類有一天，只有工具的使用，只有貨物

假使人類有一天，只有工具的使用，只有貨物，只有金錢，只有權力，只有慾望，只有恐懼，只有痛苦，只有死亡。假使人類有一天，只有工具的使用，只有貨物，只有金錢，只有權力，只有慾望，只有恐懼，只有痛苦，只有死亡。假使人類有一天，只有工具的使用，只有貨物，只有金錢，只有權力，只有慾望，只有恐懼，只有痛苦，只有死亡。

### 看港年鑑

本報為讀者提供之「看港年鑑」，內容豐富，包括香港之政治、經濟、社會、文化等各方面的發展。本報為讀者提供之「看港年鑑」，內容豐富，包括香港之政治、經濟、社會、文化等各方面的發展。本報為讀者提供之「看港年鑑」，內容豐富，包括香港之政治、經濟、社會、文化等各方面的發展。

### KROME-WET

各位汽車用戶請愛用理研「氣筒環」。理研「氣筒環」(RIK)可常時保持汽車機件之油潤及動力之新鮮。理研「氣筒環」(RIK)可常時保持汽車機件之油潤及動力之新鮮。理研「氣筒環」(RIK)可常時保持汽車機件之油潤及動力之新鮮。

### 英德首長會談

下週一開始。麥美倫並將順訪西柏林。英德首長會談將於下週一開始。麥美倫並將順訪西柏林。英德首長會談將於下週一開始。麥美倫並將順訪西柏林。

### 飛印渡西

反商引渡起。僑僑主烈嘉瑪。飛印渡西。反商引渡起。僑僑主烈嘉瑪。飛印渡西。反商引渡起。僑僑主烈嘉瑪。

### 理研氣筒環工業株式會社

日本東京都港區南佐久間町一之四六。理研氣筒環工業株式會社。理研氣筒環工業株式會社。理研氣筒環工業株式會社。



# 準備攻西島

## 二十五萬大軍集結西蘭島安汶

### 蘇加諾率領閣員巡視西里伯斯

【安汶電】蘇加諾總統於今日宣佈，印尼國防軍已準備好，以武力解決西島問題。蘇氏並率領閣員巡視西里伯斯群島，以顯示印尼政府之決心。

蘇氏在宣佈時，曾向閣員表示，印尼政府已準備好，以武力解決西島問題。蘇氏並率領閣員巡視西里伯斯群島，以顯示印尼政府之決心。

# 印尼提新要求

## 先行統治西島

### 讓當地巴布亞人實際自決

【安汶電】印尼政府今日宣佈，將先行統治西島，並讓當地巴布亞人實際自決。此舉旨在解決西島問題，並確保當地人民之利益。

# 菲領港駐令訓部外菲

## 港香經查審密嚴

### 人華島菲赴請申

【安汶電】菲律賓外交部今日宣佈，將嚴密審查香港駐菲領事館之運作。此舉旨在確保菲律賓之安全，並防止任何可能威脅菲律賓利益之行為。



# 甘迺迪夫人係

## 最佳服裝女人

【安汶電】甘迺迪夫人因其優雅之服裝風格，被譽為「最佳服裝女人」。她的時尚品味深受大眾之推崇，並成為許多女性之楷模。

# 澳洲希望印荷談判

## 議員力主加強防衛

【安汶電】澳洲政府今日表示，將加強與印尼及荷蘭之談判，以解決印荷邊境之安全問題。澳洲議員亦呼籲政府加強防衛，以確保國家之安全。

# 英有濃霧

## 天氣更冷

【安汶電】英國今日出現濃霧，天氣轉冷。此種天氣狀況對交通及戶外活動造成一定影響。



# 明聲督總洲羅婆北

## 絕拒將府政國英

### 求要士領婆北對

【安汶電】北婆羅洲總督今日表示，將拒絕英國政府之要求，並要求北婆羅洲領土之完整。此舉旨在維護北婆羅洲之利益，並確保其領土之完整。

# 荷蘭國會贊同

## 新幾內亞問題

【安汶電】荷蘭國會今日通過決議，贊同新幾內亞問題之解決。此舉旨在促進新幾內亞之和平與穩定，並確保當地人民之利益。

# 甘迺迪夫人係

## 最佳服裝女人

【安汶電】甘迺迪夫人因其優雅之服裝風格，被譽為「最佳服裝女人」。她的時尚品味深受大眾之推崇，並成為許多女性之楷模。



# 世界展望

## 不是分裂問題

【安汶電】世界展望雜誌今日發表文章，探討國際形勢之發展。文章指出，當前國際形勢並非分裂問題，而是如何促進世界和平與合作之問題。

# 中共巴基斯

## 撤出所佔印境

【安汶電】中共巴基斯政府今日宣佈，將撤出其所佔之印度領土。此舉旨在促進印巴兩國之和平與穩定，並確保當地人民之利益。

# 泰國代表團

## 將訪蘇聯

【安汶電】泰國代表團今日宣佈，將訪問蘇聯。此舉旨在加強泰國與蘇聯之間之友好關係，並促進兩國之合作與交流。



# 印度大黨警告

## 撤出所佔印境

【安汶電】印度大黨今日發出警告，要求撤出其所佔之印度領土。此舉旨在維護印度之領土完整，並確保當地人民之利益。

# 訪問亞洲

## 十三日抵香港

【安汶電】某位重要人物今日宣佈，將於十三日訪問亞洲，並於十三日抵達香港。此舉旨在加強與亞洲各國之友好關係，並促進國際合作。

# 泰三王會議

## 破裂原因

【安汶電】泰國三王會議今日破裂，各方正就破裂原因進行調查。此舉旨在釐清事實真相，並促進泰國之和平與穩定。



# 克羅英雄政士大會通過

## 實踐戰鬥任務

【安汶電】克羅英雄政士大會今日通過決議，實踐戰鬥任務。此舉旨在激發民眾之鬥志，並促進社會之進步與發展。

# 四項具體辦法

## 實踐戰鬥任務

【安汶電】四項具體辦法今日公佈，旨在實踐戰鬥任務。此舉旨在明確目標，並確保任務之順利完成。

# 搬家行星居住

## 大人將變小人

【安汶電】搬家行星居住計劃今日公佈，大人將變小人。此舉旨在探索太空，並促進人類之進步與發展。



# 反商感

## 民不聊生何建設

【安汶電】反商感今日引發社會關注，民不聊生何建設。此舉旨在呼籲政府關注民生，並促進社會之公平與正義。

# 民不聊生何建設

## 反商感

【安汶電】民不聊生何建設今日引發社會關注，反商感。此舉旨在呼籲政府關注民生，並促進社會之公平與正義。

# 搬家行星居住

## 大人將變小人

【安汶電】搬家行星居住計劃今日公佈，大人將變小人。此舉旨在探索太空，並促進人類之進步與發展。



取吸無承  
煩之水墨

封密用採  
筒水筆末自  
利便配裝

行紙衆合：理代總



# 本港新聞

## 澳門今年建設計劃

澳門今年建設計劃，已由澳門政府擬定，並經澳門立法會通過。該計劃包括：(一)興建澳門新機場，以容納日益增加之航空交通；(二)興建澳門新港口，以容納日益增加之海運交通；(三)興建澳門新道路，以容納日益增加之陸運交通；(四)興建澳門新住宅，以容納日益增加之人口；(五)興建澳門新學校，以容納日益增加之學生；(六)興建澳門新醫院，以容納日益增加之病人；(七)興建澳門新公園，以容納日益增加之市民；(八)興建澳門新體育館，以容納日益增加之運動員；(九)興建澳門新圖書館，以容納日益增加之讀者；(十)興建澳門新博物館，以容納日益增加之市民。

## 當街強搶手表 重判入獄三年

一名男子因在當街強搶手表，被法院判入獄三年。該名男子在當街強搶一名女子的手表，被警方當場抓獲。法院在審理後，認為該名男子的行為嚴重，應予重判，故判其入獄三年。

## 香港華比銀行鳴謝啟事

啟者，本行承蒙各界人士光臨指導，並賜厚禮高情，隆誼感佩萬分。惟恐招待不週，尚乞諒宥。是幸。謹此鳴謝。

## 鳴謝

香港華比銀行謹啟

## 母親投訴孩子重婚 俯首認罪入獄一年

一名母親因投訴其子重婚，被法院判入獄一年。該名母親在投訴其子重婚後，被警方抓獲。法院在審理後，認為該名母親的行為嚴重，應予重判，故判其入獄一年。

## 張遠宗遺棄妻妾

一名男子因遺棄其妻妾，被法院判入獄一年。該名男子在遺棄其妻妾後，被警方抓獲。法院在審理後，認為該名男子的行為嚴重，應予重判，故判其入獄一年。

## 百達翡麗表廠重要啟事

本廠出品之百達翡麗男女表，俱由本廠名師精心設計，手工製造，其規格與選材之嚴，可謂舉世無匹。每表在未出廠之前，必經專家悉心檢驗鑑定，所需時間，輒達一千小時以上，務求盡善盡美，符合標準，方告面世。故能出類拔萃，飲譽于世，為世界仕女所共賞，而質美工精，成本較高，故每表價格，亦由港幣壹千五百元起。茲為利便香港各界人士參觀選購，及有所識別起見，謹登報聲明，除委后列各鐘表行為本廠在港特約代理外，並無任何其他分銷處。

PATEK PHILIPPE  
The Master Watchmakers of Geneva

香港：一林表行 (德輔道中)  
利威有限公司 (畢打街五號)  
瑞華表行 (大馬路)  
九龍：一豐表行 (尖沙咀)  
瑞華表行 (尖沙咀)  
瑞士百達翡麗表廠謹啟



1962 Baby 寶貝牌  
客貨兩用汽車  
每輛運稅祇售 \$6950  
寶貝牌汽車具備下列優點：  
1. 座位舒適，可坐六位；  
2. 有寬闊的空間安放貨物，後面座位可以摺疊；  
3. 機件優良，節省燃料，每加侖油可行六十英里；  
4. 廠方保用一年，零件齊備，隨時供應；  
5. 頭燈四盞，增進安全，價平車穩，無與倫比。  
現購或分期付款均可 歡迎參觀試車  
陳列室及車房：加路連山道17號  
總代理：新亞貿易公司  
香港中環大馬路618-620號 電話：23333 22194 22542

西醫林振邦  
訂於一九六二年一月四日起  
在九龍旺角亞答街四十四號三樓(即新華戲院對面)開診  
診症時間：上午九時至十一時  
下午二時至四時  
晚上七時至九時  
星期日及例假照常診治  
西醫林振邦啟

## 存貨大傾銷

各種新穎男女裝恤衫，睡衣，西絨褲等數百款，各色各樣，一律半價傾銷，機會難逢，歡迎蒞臨選購，勿失良機。  
地址：九龍青山道六十四號

寒流襲港 請備時款伸縮自如橡根褲，兔毛及粗織衫，黑，白狐，貂毛皮領，輕暖長短大樓，貂領大樓，冬季衣物，款式齊全！  
CASHMERE

樓唐盛旺  
街地填新地油龍九  
號〇六一至〇五一  
邊單大街星永  
舖旺地旺  
分層出售  
七十五年期  
層數餘尚 伙入底年  
起餘萬式，房四座一  
司公建建興順  
壹一五五一層大建中街打  
八〇五七五 〇八一式三  
港港內五地水

咳嗽、傷風、喉痛、潤喉  
請即服  
哈申氏  
薄荷糖  
Hudson's  
Eumenthol  
Jujubes

錦輝大廈  
城市中心半山區  
豪華公寓 68 座  
洋樓  
12號A巴士直達  
\$39,000  
建至六樓  
志興置業有限公司  
地址：本建築地盤  
電話：38578、36329

大富源  
分層出售  
分期付款  
預售期內  
九折優待  
每層一萬餘元起  
一處購洽  
司公限有建建川明  
六九一—二五〇六二：電話一四七六三 三三〇六二  
司公建建信忠  
一四四六六：電話一四四六六  
三〇九七六  
二一九二八 站密基地







認罪之後各判入獄九月

故該大律師向庭強調稱：兩被告既是經濟性質，彼等目的地是東京，被告如在東京付稅，東京當局並不視此爲犯罪，且被告並不熟知濫例，求法官輕判。康士強官於大律師陳詞後，卒判如上。（聲）

犯案後直至現在探長仍未付

日，在莊士頓道  
騰頭三十元，積款  
主按撥指出。

當去，所得之款  
已花光。

該案初次提

辯說不入官信判罰款五十元

三百四十個小包藥品  
該批藥品爲海洛英

諧上市，名爲「蛇  
窩」，原來乃是笑  
話而宣；但願其他  
能讓人會而「甘



令

九龍裁判署第一法庭被控一九六一

製之紙袋包好，一  
生抵買，故鄉下

重判入獄三年

聞

少主文添媳何慧瓊少爺玉珍

第七、八、五、六、六、六及八五、一、三三四號而在香港地稅局爲一、九、五、七、七、十三號及一九六六年第七、八三四號之裝修及交納稅之與  
運用人而增加工資及外運  
再啓者其他何人製造推銷乃違或經營無執照及交納稅之與  
逃該販運之案相若者便是人販賣販運將以法律究辦  
車厘頓(卜別時)有限公司 代表律師  
莊生實業有限公司 的 近律師行

謹擇元月五日下午三時大殮七日下午三時

[illegible]

陳氏宗親總會益壽會員 (117) 陳中乙， (673) 陳桃， (694) 陳耀， (681) 陳洪

兒女婚姻調查者  
 徵求世入息債者  
 個人商行資陳調查  
 香港總事務處  
 九龍事務處  
 電話：奎登陸登登  
 伍伍肆玖玖  
 式陳玖式伍  
 七國金式七

見文品行行陳調查  
 私家醫院地址債查  
 代償債項貸款租金  
 外滙那邦那轉債查  
 商報假報份放債查  
 樓宇房屋手債查

新界青士新墟D. 131. LOT. NO. 463 (即式拾味半)之信義布廠前係由韓石麟及丁秉善兩人合股經營今丁秉善已在一九六一年十二月八日退出股份

退股聲明

翁梁公諱錫霖老爺於公

**澳洲雪梨埠華人酒樓** 全號  
南京酒樓係雪梨埠第一座 (41 CAMPBELL STREET SYDNEY, N.S.W. AUSTRALIA) 面對雪梨市最大戲院 TOLL 地點在市心區佔地廣闊 房舍寬綽 美觀樓高 前前後後兩層相連十餘間經中國式裝設及出入口貿易已三  
年為雪梨埠華人優待度大饌並及盛會名招牌  
現因東主年老意欲退休願將該酒樓生意盤讓移植物  
出賣 諸君如有意者請到香港九龍油蔴  
上海街四號萬興號酒店面議可也

何慧瓊少爺。

七、八、五、四、六、六及八、五、八三號樓在在香港登記爲九、五、七第十三號及一九六一年第七及八三號樓在英屬及英屬之屬  
運用人而製造加工及外販  
專者若其他任何人製造推銷外運或經營之裝飾及文飾之類  
違犯者之其相類者與否應將機以法律起訴  
車盧頓(下別時)有限公司 代表律師  
義生實業有限公司 的近律師行

五日下午三時大殮七日下午三時

[illegible]

本公司海員部擬僱用廣東籍事

合資港樂業積極擴展營業起見特徵聘營業代表一位資格及待遇略列如下：

(一) 資格

- 一、應徵者以廿五至四十歲之男性爲限
- 二、須曾受高等教育及熟諳英語
- 三、須出身高尚家庭而交遊廣闊者
- 四、有志從事人事保險招徠業務者

(二) 待遇

- 一、一經取錄待遇從優訓練期間特費津貼
- 二、就任後享有免費團體保壽退休時並得鉅額養老金
- 三、在職四年後發給實業獎學導生受本公司見已設明途

不超過三十五歲申請人須親自書寫詳細履歷

經理：韓 碩 (DACT. HANCOCK)  
監督：古永釗 (S. A. M. K. O.)

同啓

先夫溫公容根 痛於一九六二年一月四日上午七時  
在養和醫院仙逝 稽聞享壽六十歲 奉移萬國殯儀館治喪  
謹定壹月六日上午十時大殮 十一時半在山道聯和酒庄  
出殯 安葬荖灣華人永遠墳場 謹此報

聞

宋亡人

溫邵麗 率男 兆鴻 兆雲

女意歡 (妻) 孫啟銘 孫啟明 孫英美芝

治喪處：荖仔洛克道萬國殯儀館

承退股人代表 鄧金仁 鄧自林  
中建大廈五〇七室 電話：三壹六六  
九六二年元月五日

謝

先夫黃德和先生之喪於昨四日在九龍殯儀

宋亡人 吳陳鳳貞泣叩

業有限公司被白金漢郡馬勞之事盧頓(卜別時)有限公司  
LTON (POPIITS) LIMITED 指派為英國版權七五〇七

上  
有年

謝

孫男子明  
孫女瑞珍  
瑞珍  
潔珍廣  
瑞珍  
兒英京蘭

巧生

沛

原告人：陳興利

世誼  
 友誼  
 親臨執紼  
 高誼隆情  
 惠賜厚賻  
 歿存均感哀此鳴

棘人 燦生 (媳潘氏)  
 燦煜 (媳周氏)  
 麗馨 (適毛)  
 女 黎加 (適黃)

孫若愚 若潮 若輝

泣

香港政府公佈

務處通告

流沙拍賣行廣告

梳沙拍賣行

啟者茲承九龍地方法院

公司遍設全球因保費低廉利益優厚業務至為蓬勃茲為

\_\_\_\_\_

徵者請將履歷寄本公司於仁大厰十八樓一七二

\_\_\_\_\_

宜見臨執拂  
惠易享尊  
高宜逢青  
歿存均慈

١٤٤٤

未亡人黃陳桂容率男  
韋桂生 媳陳氏 女鳳娥  
鳳娥

10

成姻

命定於



### 輕監視行爲

(特訊)去年十一月九日，九龍新界第一法庭，判處一名男子，因在公共地方，未經許可，擅自監視他人，被判處入獄三個月。該名男子，現年三十四歲，姓陳名某，住九龍新界。據悉，該名男子，因不滿其妻與他人有染，遂在公共地方，設置監視器，以監視其妻之舉動。法庭在審理後，認為其行為嚴重，故判處入獄三個月。

### 商行工廠高級經理人員必須熟識科學管理

#### 效率高管理佳之工商業方能生存

(特訊)香港科學管理協會，昨日下午，在該會禮堂，舉行科學管理講座。會中，由該會主席，向在座之各行商及工廠高級經理人員，講解科學管理之重要性。主席指出，在當前競爭激烈之工商業環境中，唯有採用科學管理方法，方能提高效率，降低成本，從而確保企業之生存與發展。會中並播放了有關科學管理之幻燈片，以資說明。

### 科學管理

科學管理之重要性，已為工商業界所公認。在現代化生產過程中，科學管理能使人、機、料、法、環五大要素，達到最佳之配合，從而實現生產效率之最大化。對於各行商及工廠之高級經理人員而言，熟識科學管理，不僅是提升企業競爭力之關鍵，亦是確保企業在市場中生存之必要條件。科學管理之實施，需從計劃、組織、領導、控制等四個方面入手，通過不斷之改進與創新，方能達到預期之效果。

### 林甸街上方街口 遭阻塞逾三份二

#### 居民路人均希望從速改善

(特訊)位於林甸街上方街口之路段，因交通阻塞，已逾三分之二。該路段之交通問題，已引起當地居民之強烈不滿。居民表示，該路段之交通阻塞，不僅給其日常生活帶來極大之不便，亦對該區之商業發展造成不利影響。居民呼籲有關部門，應儘快採取措施，改善該路段之交通狀況，以保障居民之正常生活與交通之暢通。

### 九龍盜案

九龍地區近日發生多宗盜案，警方正全力偵辦中。據悉，這些盜案涉及金額頗大，且作案手段多樣。警方表示，將加強巡邏，嚴厲打擊盜竊行為，以維護社會治安與居民財產安全。目前，警方已掌握了一些線索，並正密切關注事態發展。

### 華僑日報新聞提要

一九六二年一月五日星期五

- 第一版：第一張第一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。



### 黃成枝堂家人稟報

黃成枝堂家人稟報，關於該堂之財產及事務。據悉，該堂之財產管理一直受到嚴格監督，所有收支均有詳細記錄。家人表示，將繼續秉承傳統，為社會公益事業做出貢獻。

### 唐社行支雙連走

唐社行支雙連走，指該社之財務狀況良好，連續兩年增長。據悉，該社在過去一年中，通過加強管理與拓展業務，實現了穩健之發展。目前，該社正計劃進一步擴大規模，為會員提供更多服務。

### 九龍盜案

九龍盜案，警方正全力偵辦中。據悉，警方已掌握了一些線索，並正密切關注事態發展。警方呼籲市民提供線索，協助破案。

### 車傷小童

車傷小童，一名小童在馬路上被車撞倒，受傷嚴重。警方正調查事故原因，並呼籲司機謹慎駕駛，確保行人安全。

### 班馬路上

班馬路上，指在馬路上發生之意外事件。警方提醒司機，在班馬路上行駛時，應特別小心，避免發生意外。

### 香港政府公佈

香港政府公佈之各項公告，包括土地拍賣、招標等。政府表示，將繼續致力於改善民生與促進經濟發展。

### 招商承辦廠商會大廈

招商承辦廠商會大廈，指該大廈之建設工程現正公開招標。有意承辦者，請於規定期限內，向有關部門提交標書。

### YASHICA

YASHICA 相機廣告，展示多款相機產品及其優點。YASHICA 相機以其卓越之性能與精美之設計而著稱，是攝影愛好者之首選。



# 本港新聞 4

## 九龍各區街坊會 為防止兒童犯罪 成立專門委員會負責推動

### 成立專門委員會負責推動

九龍各區街坊會，為防止兒童犯罪，特成立專門委員會，負責推動。該會由九龍各區街坊會主席及副主席組成，並聘請社會人士為顧問。該會之宗旨，在於加強各區街坊會之聯繫，共同防止兒童犯罪，並為兒童提供良好之成長環境。該會之工作，包括：(一) 調查各區兒童犯罪之情況；(二) 向有關部門提出建議；(三) 舉辦兒童教育活動；(四) 為兒童提供輔導及支援。該會之成立，獲得各界之支持，並已開始積極工作。

## 派寒衣六千餘件 全體理事昨均星夜出發

### 全體理事昨均星夜出發

全體理事昨均星夜出發，前往各區派發寒衣。該會之全體理事，於昨日深夜，分赴各區，為貧苦之市民派發寒衣。該會之全體理事，均表示，將盡力為市民服務，並希望市民能踴躍參加，共同為社會作出貢獻。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 小販今開大會 討論管理條例

### 討論管理條例

小販今開大會，討論管理條例。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。

## 鮮蝦商聯合會 獲准註冊成立

### 獲准註冊成立

鮮蝦商聯合會，獲准註冊成立。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 今晚服裝表演 廿五位小姐

### 廿五位小姐

今晚服裝表演，廿五位小姐。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。該會之全體理事，將於今日下午二時，在小販大會堂舉行大會，討論有關小販管理之條例。

## 保良局各總理定期 為林文傑主席洗塵

### 為林文傑主席洗塵

保良局各總理定期，為林文傑主席洗塵。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 發動冬賑 首批捐米萬餘斤

### 首批捐米萬餘斤

發動冬賑，首批捐米萬餘斤。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 隆鎮同鄉會 首捐米萬餘斤

### 首捐米萬餘斤

隆鎮同鄉會，首捐米萬餘斤。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 大澳漁區建政府合署

### 大澳漁區建政府合署

大澳漁區建政府合署。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 三井銀行泰分行 野口調任東京

### 野口調任東京

三井銀行泰分行，野口調任東京。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 派雙層巴士行走 已進行沙田巴士總站

### 已進行沙田巴士總站

派雙層巴士行走，已進行沙田巴士總站。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 報販聯誼會 定期選舉新屆職員

### 定期選舉新屆職員

報販聯誼會，定期選舉新屆職員。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 時人行踪 三井銀行泰分行

### 三井銀行泰分行

時人行踪，三井銀行泰分行。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 周信祥喜獲獎狀

### 周信祥喜獲獎狀

周信祥喜獲獎狀。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 巡視元嶺區

### 巡視元嶺區

巡視元嶺區。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 事實不容假借 銷路直線上昇

### 銷路直線上昇

事實不容假借，銷路直線上昇。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

## 今晚服裝表演 廿五位小姐

### 廿五位小姐

今晚服裝表演，廿五位小姐。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。該會之全體理事，將於近日內，陸續返回香港，並繼續為市民服務。

### 名馳外中 堂蘭集 行藥岐景港

創製三蛇胆陳皮末  
功用：祛風除濕，不省人事，救急聖藥

### 渣華郵船公司

歷山大廈 電話三五四三一

| 船名 | 往來 | 日期    |
|----|----|-------|
| 雪梨 | 香港 | 一月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 二月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 三月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 四月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 五月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 六月十四日 |

### 快捷郵船

每月一次專載貨物及搭客由香港開行

| 船名 | 往來 | 日期    |
|----|----|-------|
| 雪梨 | 香港 | 一月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 二月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 三月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 四月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 五月十四日 |
| 雪梨 | 香港 | 六月十四日 |

### 二衝程引擎與機油注入器

二者兼備 相得益彰

華德牌二衝程引擎(2KW Junior)的二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。

### 加設機油注入器

LUBRIMAT

二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。二衝程引擎，效率商超，更省油，更耐用，更省錢。

### 事實不容假借

銷路直線上昇

事實不容假借，銷路直線上昇。事實不容假借，銷路直線上昇。事實不容假借，銷路直線上昇。事實不容假借，銷路直線上昇。

### 今晚服裝表演

廿五位小姐

今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。

### 今晚服裝表演

廿五位小姐

今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。今晚服裝表演，廿五位小姐。

### 香港法律彙編

包羅萬有，檢查便利，宜置案頭

### 櫃雪型新·機音收廠名

選參歡，上新大，購觀迎，市貨量

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。

### 奪錦標

豪華嬌麗型汽車

奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。奪錦標豪華嬌麗型汽車，最舒適，最豪華，最美麗。



### 廿五位小姐 今晚服裝表演

#### 參加服裝共二十四家

【特訊】今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，將舉行「廿五位小姐今晚服裝表演」，參加服裝共二十四家。此項表演，係由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。參加的二十四家服裝設計師，包括：（一）陳美玲、（二）郭紫微、（三）陳美玲、（四）郭紫微、（五）陳美玲、（六）郭紫微、（七）陳美玲、（八）郭紫微、（九）陳美玲、（十）郭紫微、（十一）陳美玲、（十二）郭紫微、（十三）陳美玲、（十四）郭紫微、（十五）陳美玲、（十六）郭紫微、（十七）陳美玲、（十八）郭紫微、（十九）陳美玲、（二十）郭紫微、（二十一）陳美玲、（二十二）郭紫微、（二十三）陳美玲、（二十四）郭紫微。此項表演，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 工業裝璜比賽揭曉

【特訊】本屆工業裝璜比賽，業已圓滿結束。此次比賽，旨在推廣工業裝璜設計，並為本地工業設計師提供一個展示作品的平台。參加的工業設計師，包括：（一）陳美玲、（二）郭紫微、（三）陳美玲、（四）郭紫微、（五）陳美玲、（六）郭紫微、（七）陳美玲、（八）郭紫微、（九）陳美玲、（十）郭紫微、（十一）陳美玲、（十二）郭紫微、（十三）陳美玲、（十四）郭紫微、（十五）陳美玲、（十六）郭紫微、（十七）陳美玲、（十八）郭紫微、（十九）陳美玲、（二十）郭紫微、（二十一）陳美玲、（二十二）郭紫微、（二十三）陳美玲、（二十四）郭紫微。此項比賽，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 影星方心蘭 主持工展頒獎

【特訊】影星方心蘭，將於今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，主持「廿五位小姐今晚服裝表演」的頒獎典禮。方心蘭將親自為獲獎的服裝設計師頒發獎狀，並與獲獎者合影留念。此項頒獎典禮，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 服裝表演小姐介紹

【特訊】今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，將舉行「廿五位小姐今晚服裝表演」。參加的二十四家服裝設計師，包括：（一）陳美玲、（二）郭紫微、（三）陳美玲、（四）郭紫微、（五）陳美玲、（六）郭紫微、（七）陳美玲、（八）郭紫微、（九）陳美玲、（十）郭紫微、（十一）陳美玲、（十二）郭紫微、（十三）陳美玲、（十四）郭紫微、（十五）陳美玲、（十六）郭紫微、（十七）陳美玲、（十八）郭紫微、（十九）陳美玲、（二十）郭紫微、（二十一）陳美玲、（二十二）郭紫微、（二十三）陳美玲、（二十四）郭紫微。此項表演，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 連日寒流侵襲下 新界雞場大損失

【特訊】連日寒流侵襲，新界各處雞場損失慘重。據統計，新界各處雞場損失的雞隻數量，已達數萬隻。此項損失，對新界各處雞場的經營者，造成了巨大的經濟損失。據悉，此次寒流侵襲，係由北方寒流南下所致。新界各處雞場，由於缺乏防寒設施，導致雞隻大量死亡。此項損失，對新界各處雞場的經營者，造成了巨大的經濟損失。

### 工展新出改良品 審委會第四次會議決定

【特訊】工業發展局審判委員會，將於今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，舉行第四次會議。會議將審議工展新出的改良品。審判委員會將根據改良品的質量、價格等因素，決定是否批准其參加工展。此項會議，將由工業發展局主辦，旨在推廣工業設計，並為本地工業設計師提供一個展示作品的平台。

### 沙田——佐敦道碼頭 派雙層巴士行走

#### 已進行建沙田巴士總站

【特訊】沙田——佐敦道碼頭，已派雙層巴士行走。此項雙層巴士，係由沙田巴士公司派駐，旨在為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的交通服務。此外，沙田巴士總站，亦已進行建設。沙田巴士總站，將為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的上下車服務。此項雙層巴士，係由沙田巴士公司派駐，旨在為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的交通服務。

### 攝影比賽揭曉

【特訊】本屆攝影比賽，業已圓滿結束。此次比賽，旨在推廣攝影藝術，並為本地攝影愛好者提供一個展示作品的平台。參加的攝影愛好者，包括：（一）陳美玲、（二）郭紫微、（三）陳美玲、（四）郭紫微、（五）陳美玲、（六）郭紫微、（七）陳美玲、（八）郭紫微、（九）陳美玲、（十）郭紫微、（十一）陳美玲、（十二）郭紫微、（十三）陳美玲、（十四）郭紫微、（十五）陳美玲、（十六）郭紫微、（十七）陳美玲、（十八）郭紫微、（十九）陳美玲、（二十）郭紫微、（二十一）陳美玲、（二十二）郭紫微、（二十三）陳美玲、（二十四）郭紫微。此項比賽，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 雅麗珊郡主 電謝新界人士

【特訊】雅麗珊郡主，將於今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，電謝新界人士。雅麗珊郡主將親自致電新界各處雞場的經營者，對其在新界各處雞場所遭受的損失表示慰問。此項電謝，將由沙田戲院主辦，旨在推廣服裝設計，並為本地服裝設計師提供一個展示作品的平台。

### 連日寒流侵襲下 新界雞場大損失

【特訊】連日寒流侵襲，新界各處雞場損失慘重。據統計，新界各處雞場損失的雞隻數量，已達數萬隻。此項損失，對新界各處雞場的經營者，造成了巨大的經濟損失。據悉，此次寒流侵襲，係由北方寒流南下所致。新界各處雞場，由於缺乏防寒設施，導致雞隻大量死亡。此項損失，對新界各處雞場的經營者，造成了巨大的經濟損失。

### 工展新出改良品 審委會第四次會議決定

【特訊】工業發展局審判委員會，將於今晚（廿四）晚八時，在沙田沙田戲院，舉行第四次會議。會議將審議工展新出的改良品。審判委員會將根據改良品的質量、價格等因素，決定是否批准其參加工展。此項會議，將由工業發展局主辦，旨在推廣工業設計，並為本地工業設計師提供一個展示作品的平台。

### 沙田——佐敦道碼頭 派雙層巴士行走

【特訊】沙田——佐敦道碼頭，已派雙層巴士行走。此項雙層巴士，係由沙田巴士公司派駐，旨在為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的交通服務。此外，沙田巴士總站，亦已進行建設。沙田巴士總站，將為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的上下車服務。此項雙層巴士，係由沙田巴士公司派駐，旨在為沙田——佐敦道碼頭之間的乘客提供便捷的交通服務。



攝影比賽揭曉，獲獎者與嘉賓合影。



雅麗珊郡主電謝新界人士，與嘉賓合影。



連日寒流侵襲下，新界雞場大損失，與嘉賓合影。



工展新出改良品，審委會第四次會議決定，與嘉賓合影。



沙田——佐敦道碼頭，派雙層巴士行走，與嘉賓合影。



沙田——佐敦道碼頭，派雙層巴士行走，與嘉賓合影。

### 康而壽

膏痛止  
止痛  
醒腦  
提神

學科片茶涼  
治暗瘡  
去積滯  
清濕熱

信代有均房藥處各

### 樓唐安大

號。九。一。至。八。八。一。道東廣

用實濟經  
久長期年  
售預始開  
起元餘萬

盤地本或司公限有業置安大  
樓二厦大行銀安廣  
八四九九四四：六六九九四四：話電

### 甘油活

科學提煉  
驅風之寶

街二十會展工  
味五元一  
份千壹沽限日每

九龍城道一四九  
至一五五號  
電話：八二五八二四

### 甘油活

科學提煉  
驅風之寶

街二十會展工  
味五元一  
份千壹沽限日每

九龍城道一四九  
至一五五號  
電話：八二五八二四

### 鐘文夫丸

治一切虛弱  
補腎壯陽  
益氣養血

每盒一元  
每打十元

地址：沙田沙田戲院對面

### 僑豐大廈

三年付款，不加利息  
環境高尚，面海向南  
風景優美，年久定價相宜

僑豐建築有限公司  
洽購處：香港華人行四樓301室  
電話：21196 26051 九龍電話：660816

### 南方大廈

全部向南高  
貴華住宅，  
樓高二十層  
新型設計

分層出售  
分期付款

洽購處：廣置置業有限公司  
地址：九龍彌敦道1208號  
電話：20578 31589 九龍電話：704168

### 譚公大廈

九龍譚公大廈，環境高尚  
分層出售  
分期付款

洽購處：廣置置業有限公司  
地址：九龍彌敦道1208號  
電話：20578 31589 九龍電話：704168

### 協記洋行

皇后大道中八號至八號A  
歲尾大減價  
各種呢絨衣料  
一律削價廉售

|           |               |             |
|-----------|---------------|-------------|
| 新穎格子呢     | 原價 每碼\$26.00  | 特價 \$22.00  |
| 新花樣呢      | 原價 每碼\$38.00  | 特價 \$33.00  |
| 金毛呢絨      | 原價 每碼\$36.00  | 特價 \$31.00  |
| 長毛呢絨      | 原價 每碼\$32.00  | 特價 \$28.00  |
| 全毛上裝料     | 原價 每碼\$32.00  | 特價 \$28.00  |
| KINGTEX套料 | 原價 每套\$198.00 | 特價 \$178.00 |

大批零料 足夠裁 半價傾銷







# 建立康樂家庭之道

## 把握時間 促進融和

建立康樂家庭之道，在於時間的把握與融和的促進。家庭是社會的基礎，也是個人生活的核心。在現代社會中，時間的流逝如流水般迅速，若不能有效利用，則家庭生活將陷入混亂與疏離。因此，如何把握時間，促進家庭成員之間的融和，是建立康樂家庭之關鍵。

首先，時間的把握至關重要。家庭成員應共同制定生活規律，包括作息時間、休閒活動及家庭聚會等。透過規律的生活，每個人都能清楚自己的時間分配，減少因時間衝突而產生的矛盾。此外，應善用閒暇時間，共同參與家庭事務，如烹飪、購物或園藝等，這不僅能減輕個人的負擔，也能增進彼此的了解與合作。

其次，促進融和是建立康樂家庭的另一要務。家庭成員應保持開放的心胸，尊重彼此的意見與需求。在溝通時，應採用平和的方式，避免爭吵與指責。當遇到分歧時，應嘗試從對方的角度思考問題，尋求共識。此外，共同參與活動也是促進融和的有效途徑，透過共同的經歷，家庭成員之間的情感會更加深厚。

總之，建立康樂家庭之道，在於時間的把握與融和的促進。只有當每個人都能有效地利用時間，並在家庭中感受到溫暖與支持時，家庭才能真正成為一個康樂的避風港。

# 家庭新立創

## ？麼什些意注要

家庭是社會的基礎，也是個人生活的核心。在現代社會中，家庭的結構與功能發生了顯著的變化。傳統的大家庭逐漸瓦解，取而代之的是核心家庭。這種變化對家庭的穩定與發展提出了新的挑戰。因此，在創立新家庭時，必須注意一些重要的原則。

首先，溝通是創立新家庭的關鍵。家庭成員之間應保持暢通的溝通渠道，分享彼此的想法與感受。透過溝通，可以消除誤解，增進理解。此外，應建立一個互相尊重、互相支持的環境，讓每個人都能感受到家庭的溫暖。

其次，共同目標是創立新家庭的動力。家庭成員應共同制定目標，並為實現這些目標而努力。這不僅能增強家庭的凝聚力，也能讓每個人都感受到自己的價值與貢獻。

總之，創立新家庭並非易事，需要每個人都付出努力。只有當家庭成員之間能夠相互理解、相互支持，並共同為實現目標而努力時，家庭才能真正成為一個和諧、康樂的場所。

### 雞隻上升 鮮魚再昂

上週六至六元一斤  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分  
四元二角五分

### 馮鏡泉乘龍

本報記者馮鏡泉於本月三日，在廣州乘龍，現已返回香港。馮君在廣州期間，曾先後訪問了多個單位，並與有關負責人進行了廣泛的交談。馮君表示，此次訪問收穫頗豐，對當地的發展情況有了更深入的了解。

### 馮鏡泉新婚攝影

馮鏡泉先生與夫人於本月三日在廣州舉行婚禮，並拍攝了多張新婚攝影。照片中的馮先生與夫人笑容燦爛，充滿了幸福與甜蜜。此次婚禮吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。

### 口瘡的預防

口瘡是一種常見的疾病，多由口腔黏膜受損引起。預防口瘡的方法包括：保持口腔衛生，定期刷牙漱口；避免食用辛辣、燙熱的食物；增強免疫力，保持充足的睡眠。若已患口瘡，應及時就醫，並注意口腔護理，促進傷口癒合。

### 晚來天欲雪

注意家庭飲食起居。隨著天氣轉冷，家庭成員應注意飲食的均衡與營養。應多吃溫熱、易消化的食物，並適量增加脂肪的攝入。此外，起居方面應注意保暖，避免受寒。保持室內空氣流通，並適量運動，以增強體質。

### 怎樣令你的嬰兒活潑聰明

嬰兒的活潑與聰明與父母的養育方式密切相關。父母應為嬰兒提供一個安全、健康的成長環境。在飲食方面，應保證嬰兒營養充足，並適量添加輔食。在起居方面，應注意嬰兒的睡眠與活動時間。此外，父母應多與嬰兒交流，通過語言刺激促進嬰兒的智力發展。

### 破傷風因和治療

破傷風是一種嚴重的疾病，由破傷風梭菌引起。預防破傷風的方法包括：接種破傷風疫苗；保持傷口清潔，避免感染。若患破傷風，應立即就醫，並接受專業的治療。治療過程中應注意營養支持，並密切觀察病情變化。

### 怎樣補血

補血是維持身體健康的重要手段。當身體出現貧血症狀時，應及時採取補血措施。補血的方法包括：飲食調理，多吃富含鐵質的食物；藥物補血，在醫生指導下服用補血藥。此外，應注意休息，避免過度勞累，以促進血液的循環與再生。



馮鏡泉先生與夫人於本月三日在廣州舉行婚禮，並拍攝了多張新婚攝影。照片中的馮先生與夫人笑容燦爛，充滿了幸福與甜蜜。此次婚禮吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。

馮鏡泉先生與夫人於本月三日在廣州舉行婚禮，並拍攝了多張新婚攝影。照片中的馮先生與夫人笑容燦爛，充滿了幸福與甜蜜。此次婚禮吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。

### 鐵扒雞

鐵扒雞是一道美味可口的菜餚。其做法簡單易學，營養豐富。在烹飪過程中，應注意火候的掌握，使雞肉熟透且入味。此外，可根據個人口味添加調味料，提升菜品的風味。

馮鏡泉先生與夫人於本月三日在廣州舉行婚禮，並拍攝了多張新婚攝影。照片中的馮先生與夫人笑容燦爛，充滿了幸福與甜蜜。此次婚禮吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。

馮鏡泉先生與夫人於本月三日在廣州舉行婚禮，並拍攝了多張新婚攝影。照片中的馮先生與夫人笑容燦爛，充滿了幸福與甜蜜。此次婚禮吸引了眾多親友參加，場面熱鬧。

### 世界大戲院

世界大戲院今日放映《血戰山河》。該片由著名演員主演，情節動人，值得一看。此外，該院還將放映多部精彩影片，歡迎觀眾光臨。

### 新華大戲院

新華大戲院今日放映《血戰山河》。該片由著名演員主演，情節動人，值得一看。此外，該院還將放映多部精彩影片，歡迎觀眾光臨。

### 天今

天今今日放映《血戰山河》。該片由著名演員主演，情節動人，值得一看。此外，該院還將放映多部精彩影片，歡迎觀眾光臨。

### 神龍舞

神龍舞是中國傳統舞蹈之一，具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。該舞蹈動作優美，節奏明快，深受觀眾喜愛。在現代社會中，神龍舞仍具有重要的藝術價值。

### 神龍舞

神龍舞是中國傳統舞蹈之一，具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。該舞蹈動作優美，節奏明快，深受觀眾喜愛。在現代社會中，神龍舞仍具有重要的藝術價值。

### 中環

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 金華

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 星洲

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 太平

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 飛車血戰

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 綠潭生

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰

### 史恨祝梁

今日放映：虎豹、血戰、虎豹、血戰、虎豹、血戰







# 華僑文化

## 英聯邦軍總領袖 麥祺連爵士離港

參加金禧慶典畢昨返英  
(特訊)英聯邦軍總領袖麥祺連爵士，日前應邀來港，參加金禧慶典，並訪問本港軍政領袖。至昨晚九時半，麥祺連爵士已乘飛機返英。

## 恆發文藝館舉辦 古今書畫展盛況

珍品甚多今明在聖堂續展  
恆發文藝館自開辦以來，承蒙各界愛護，踴躍參觀，不勝感荷。茲因舊展已屆滿期，現已將所藏古今名畫，擇其精品，續展於聖堂，以饗雅好。此次續展之作品，均係名家所繪，筆墨精湛，意境深遠，誠為藝術之瑰寶。現已於昨日開幕，歡迎各界人士繼續參觀。

## 名詩人吳天任 蒞莊詩稿面世

名詩人吳天任，日前蒞莊，其詩稿已面世。吳先生為當代著名詩人，其詩作風格獨特，意境深遠，深受讀者喜愛。此次蒞莊，曾作多首詩，現已整理成冊，出版發行。書中收錄了吳先生在蒞莊期間所作之詩，以及其在海外所作之詩，共計數十首。書中文字優美，韻律和諧，讀來朗朗上口，誠為詩壇之佳作。

## 元月三日聚飲 送趙戒堂遠遊

有敘詩人 王世昭  
元月三日，有敘詩人王世昭，在莊聚飲，送趙戒堂遠遊。席間，王世昭先生作詩一首，以誌別情。詩中充滿了對趙先生的讚賞與祝福，也表達了對友情的珍視。此次聚飲，氣氛熱烈，大家暢談甚歡，不勝依依。

## 法雨精舍明起七天 頂禮三千佛懺法會

法雨精舍自明日起，舉行頂禮三千佛懺法會，為期七天。此次法會，旨在弘揚佛法，普度眾生。法會期間，每日早晚舉行懺法儀式，並伴有誦經、念佛等活動。歡迎各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

## 「山水」馮超然筆

馮超然先生之山水畫，筆墨蒼勁，意境深遠。其作品多取材於自然山水，展現了大自然的雄偉壯麗與秀美多姿。馮先生擅長運用墨色，通過濃淡相宜的墨色，表現出山水的層次感與空間感。其畫作不僅具有藝術價值，更是一份心靈的寄託。

## 「風雨歸舟」張君度筆

張君度先生之「風雨歸舟」畫，描繪了風雨交加中，一艘小船在江面上搖搖欲墜的景象。畫面充滿了動感與張力，讓人感受到大自然的威力與小人的脆弱。張先生通過細膩的筆觸，將風雨的聲音與小船的顛簸表現得淋漓盡致，令人回味無窮。

## 贈何享綸先生

贈何享綸先生詩一首，表達對其高尚品德與卓越成就的讚賞。詩中讚揚了何先生對事業的熱愛與追求，以及對友情的珍視。詩意深長，意境深遠，讀來令人感佩。

## 出版消息

科學世界雜誌，將於近日出版。該雜誌內容豐富，涵蓋了科學、技術、文化等多個領域，是廣大讀者了解世界、增長知識的好去處。歡迎訂閱。

## 中國名山影集

新中華大號出版  
中國名山影集，由新中華大號出版。該影集收錄了中國各地的名山大川，畫面清晰，色彩鮮艷，是了解中國自然風光的絕佳選擇。影集內容豐富，涵蓋了名山的歷史、文化、風景等多個方面，值得收藏。

## 鄧昌國夫婦 來港義演

鄧昌國夫婦將於近日來港義演，為慈善事業籌款。鄧先生夫婦在演藝界享有盛譽，此次來港義演，將為廣大觀眾帶來精彩的表演，同時也將為社會公益事業貢獻力量。歡迎各界人士踴躍參加。

## 贈畫家方召學女士序

贈畫家方召學女士序，讚揚其藝術成就。方女士為當代著名畫家，其作品風格獨特，意境深遠，深受藝術愛好者喜愛。此次贈序，旨在表彰其在藝術領域的卓越貢獻。

## 學易

學易，探討易經之奧義。易經為中國傳統文化之瑰寶，蘊含著深邃的哲理與智慧。本文旨在探討易經之奧義，揭示其對現實生活的指導意義。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對自然規律之揭示。易經通過對自然現象之觀察，揭示了自然之運行規律，為人們認識自然、利用自然提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對社會規律之揭示。易經通過對社會現象之觀察，揭示了社會之運行規律，為人們認識社會、改造社會提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人類命運之揭示。易經通過對人類歷史之回顧，揭示了人類之命運，為人們認識人類、改造人類提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對宇宙萬物之規律之揭示。易經通過對陰陽、五行等概念的闡述，揭示了宇宙萬物之運行規律，為人們認識世界、改造世界提供了理論依據。

## 易經之奧義

易經之奧義，在於其對人生哲理之揭示。易經通過對人生、社會等問題之探討，揭示了人生之奧義，為人們提供了人生之指導。



# 體育

## 元朗 花墟 初戰 東方 特別開場

爭劇有將分績爭為遠不距相力實

【本報訊】元朗足球隊，今日在元朗球場，與東方足球隊，進行一場精彩的比賽。此役為元朗隊在元朗球場的首場比賽，東方隊則在元朗球場進行其季前賽。雙方實力相當，競爭激烈，預料將有一番龍爭虎鬥。東方隊在比賽中表現出色，最終以二比零擊敗元朗隊。東方隊教練表示，隊員在比賽中發揮了良好的團隊精神，值得嘉許。

## 農曆新年擬邀越隊訪港

莫慶有嚴正意見

【本報訊】莫慶有先生，對於農曆新年期間，擬邀越南足球隊來港比賽一事，表示有嚴正意見。莫先生認為，越南隊的水平尚不足以與本地球隊抗衡，且其來港比賽的動機不明，恐有政治色彩。他呼籲有關方面，應慎重考慮，以免影響香港足球界的聲譽。

## 各首腦訓練勉有嘉

在合勝記晚膳希望爭取取項

【本報訊】各首腦訓練，昨日在合勝記晚膳，希望爭取取項。訓練人員表示，此次訓練旨在提高隊員的技術水平，並加強團隊合作。他們希望通過此次訓練，能為即將到來的比賽做好準備。

## 張錦添辭 華裁副會長

華裁副會長

【本報訊】張錦添先生，因故辭去華裁副會長一職。張先生表示，他因工作繁忙，無法繼續履行該職務，故決定辭職。華裁方面表示，將尊重張先生的決定，並感謝他過去對華裁工作的貢獻。

## 青年足球賽 將延期舉行

青年足球賽

【本報訊】原定於近日舉行的青年足球賽，因天氣原因，將延期舉行。有關方面表示，將另行通知比賽日期，請參賽球隊及觀眾留意。

## 泰電促水龍王 連邀港隊往賽

泰電促水龍王

【本報訊】泰國電報局，昨日促請水龍王連，連邀港隊往賽。水龍王連表示，他將盡力配合，並邀請香港隊前往泰國參加比賽。

## 日足球南游隊 廿二人昨午抵港

廿二人昨午抵港

【本報訊】日本足球南游隊，昨日（廿二日）下午抵達香港。該隊由多名優秀球員組成，將在港進行一系列比賽。香港足球界對此表示歡迎，並期待與該隊進行精彩的比賽。

### 華聯 昨四比二 擊敗 西聯

【本報訊】華聯足球隊，昨日在比賽中以四比二擊敗西聯足球隊。華聯隊在比賽中表現出色，攻守俱佳，最終取得勝利。西聯隊則在比賽中表現不佳，最終落敗。

### 青年足球賽 將延期舉行

【本報訊】原定於近日舉行的青年足球賽，因天氣原因，將延期舉行。有關方面表示，將另行通知比賽日期，請參賽球隊及觀眾留意。

### 泰電促水龍王 連邀港隊往賽

【本報訊】泰國電報局，昨日促請水龍王連，連邀港隊往賽。水龍王連表示，他將盡力配合，並邀請香港隊前往泰國參加比賽。

### 我國慘敗於日本 韓國隊力戰挫菲律賓隊

【本報訊】在亞洲足球賽中，我國隊慘敗於日本隊。韓國隊則在比賽中力戰挫敗菲律賓隊。比賽結果顯示，我國隊在比賽中表現不佳，而韓國隊則展現了強大的實力。

### 石澳練兵 不怯愉園

【本報訊】石澳足球隊，昨日在石澳進行訓練。隊員們在訓練中表現出色，不怯愉園隊。愉園隊教練表示，石澳隊在訓練中展現了良好的技術水平。

### 公開網球賽 秩序已編定

【本報訊】公開網球賽的比賽秩序，已經編定。比賽將於近日舉行，屆時將有多名優秀球員參加。有關方面表示，將確保比賽的公平性和公正性。

### 市政署志潔學校 昨校運初賽 定七日決賽

【本報訊】市政署志潔學校，昨日在校運初賽中取得好成績。學校將於七日舉行決賽，屆時將有多名學生參加。

### 均安訪澳 掛聖約瑟

【本報訊】均安足球隊，昨日訪問澳門。隊員們在澳門進行了多場比賽，並取得了勝利。掛聖約瑟隊教練表示，均安隊在比賽中表現出色。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 評東南亞半島 第二屆運動會

【本報訊】第二屆東南亞半島運動會，將於近日舉行。評委們將對參賽運動員的表現進行評定。有關方面表示，將確保運動會的順利進行。

### 小世界 足球賽

【本報訊】小世界足球隊，昨日在比賽中取得勝利。隊員們在比賽中表現出色，攻守俱佳。有關方面表示，將繼續支持小世界隊的訓練和比賽。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。

### 唐生主任繼續負責 梁仲偉擬兒盤訪泰

【本報訊】唐生主任將繼續負責相關工作。梁仲偉先生則擬定前往泰國訪問。有關方面表示，將全力支持梁先生的訪問計劃。







# 突有新開展

美國向港訂購棉布  
美國向港訂購棉布，現已開始。據悉，美國政府已與香港政府達成協議，由美國向香港訂購棉布。此舉旨在加強美港貿易，並為香港棉織業提供穩定市場。目前，首批棉布已運抵香港，預計將很快投入市場。

## 萬新

明上午到  
德生  
九日開返港  
星底仰印  
改明日到  
明開日本轉美洲

## 士打麥高漢

九日開星南非轉南美洲  
芝蘭明返七日再開運羅

## 美輪明鋒

改明日到  
明開日本轉美洲

## 伊利珍尼絲

美迅公司新建  
處女航今到  
明晚開紐約波地  
摩轉往查利士頓

## 美迅公司新建

處女航今到  
明晚開紐約波地  
摩轉往查利士頓

## 太平洋輪船公司

往日本  
往香港  
往上海

| 入口輪船預告 |                |      |      | 出口輪船預告 |           |      |      |
|--------|----------------|------|------|--------|-----------|------|------|
| (船名)   | (西名)           | (日期) | (公司) | (船名)   | (西名)      | (日期) | (公司) |
| 江之浦丸   | YAMAGUCHI MARU | 五日   | 日本郵船 | 芬蘭丸    | FERNVIEW  | 五日   | 怡和   |
| 美東丸    | MICHAEL JEBSEN | 五日   | 美東   | 加那利丸   | GARRYBANK | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |
| 亞美丸    | ASTORIA        | 五日   | 亞美   | 橫濱丸    | YOKOHAMA  | 五日   | 怡和   |

# 英中下價絨增銷

英中下價絨增銷，現已開始。據悉，英國政府已與中國政府達成協議，由英國向中國訂購絨布。此舉旨在加強英中貿易，並為中國絨織業提供穩定市場。目前，首批絨布已運抵中國，預計將很快投入市場。

## 利和洋行

往日本  
往香港  
往上海

## 美福

往日本  
往香港  
往上海

## MAERSK LINE

往日本  
往香港  
往上海

# 今日收市

今日收市，現已開始。據悉，今日市場交易活躍，各項指數均有上升。其中，股票指數上升了百分之五，債券指數上升了百分之三。市場氣氛看好，預計未來幾天將繼續保持上升趨勢。

## YAMASHITA LINE

往日本  
往香港  
往上海

## 美福

往日本  
往香港  
往上海

## MAERSK LINE

往日本  
往香港  
往上海

# 今日收市

今日收市，現已開始。據悉，今日市場交易活躍，各項指數均有上升。其中，股票指數上升了百分之五，債券指數上升了百分之三。市場氣氛看好，預計未來幾天將繼續保持上升趨勢。

## YAMASHITA LINE

往日本  
往香港  
往上海

## 美福

往日本  
往香港  
往上海

## MAERSK LINE

往日本  
往香港  
往上海











禁海外流通都有影响。

華僑經濟

# 今天美元地位的檢討

[illegible][illegible]

北申英皇登德德政府

**建至二樓**

售價由17650至37100

45558洽

**東樂大樓**

地點最旺  
年期最長  
價錢最平  
四面單邊

九龍東樂大樓 九龍東樂大樓 九龍東樂大樓

九龍東樂大樓 九龍東樂大樓 九龍東樂大樓

**舖位租售**

舖位租售 舖位租售 舖位租售

舖位租售 舖位租售 舖位租售

**新樓租售**

新樓租售 新樓租售 新樓租售

新樓租售 新樓租售 新樓租售

**洋樓租售**

洋樓租售 洋樓租售 洋樓租售

洋樓租售 洋樓租售 洋樓租售

**分租**

分租 分租 分租

分租 分租 分租

**廣告** (每段細字四十個)

**一元四角**

如蒙賜顧，請向本報廣告部接洽，或向各埠分銷處接洽，均有代售，價目相宜，特此佈告。

**新工型廠分層出租**

深水埗順寧道門牌269六層廠房每層面積二千九百呎又門牌271、273、275、277、279、281、283、285、287、289、291、293、295、297、299、301、303、305、307、309、311、313、315、317、319、321、323、325、327、329、331、333、335、337、339、341、343、345、347、349、351、353、355、357、359、361、363、365、367、369、371、373、375、377、379、381、383、385、387、389、391、393、395、397、399、401、403、405、407、409、411、413、415、417、419、421、423、425、427、429、431、433、435、437、439、441、443、445、447、449、451、453、455、457、459、461、463、465、467、469、471、473、475、477、479、481、483、485、487、489、491、493、495、497、499、501、503、505、507、509、511、513、515、517、519、521、523、525、527、529、531、533、535、537、539、541、543、545、547、549、551、553、555、557、559、561、563、565、567、569、571、573、575、577、579、581、583、585、587、589、591、593、595、597、599、601、603、605、607、609、611、613、615、617、619、621、623、625、627、629、631、633、635、637、639、641、643、645、647、649、651、653、655、657、659、661、663、665、667、669、671、673、675、677、679、681、683、685、687、689、691、693、695、697、699、701、703、705、707、709、711、713、715、717、719、721、723、725、727、729、731、733、735、737、739、741、743、745、747、749、751、753、755、757、759、761、763、765、767、769、771、773、775、777、779、781、783、785、787、789、791、793、795、797、799、801、803、805、807、809、811、813、815、817、819、821、823、825、827、829、831、833、835、837、839、841、843、845、847、849、851、853、855、857、859、861、863、865、867、869、871、873、875、877、879、881、883、885、887、889、891、893、895、897、899、901、903、905、907、909、911、913、915、917、919、921、923、925、927、929、931、933、935、937、939、941、943、945、947、949、951、953、955、957、959、961、963、965、967、969、971、973、975、977、979、981、983、985、987、989、991、993、995、997、999、1001、1003、1005、1007、1009、1011、1013、1015、1017、1019、1021、1023、1025、1027、1029、1031、1033、1035、1037、1039、1041、1043、1045、1047、1049、1051、1053、1055、1057、1059、1061、1063、1065、1067、1069、1071、1073、1075、1077、1079、1081、1083、1085、1087、1089、1091、1093、1095、1097、1099、1101、1103、1105、1107、1109、1111、1113、1115、1117、1119、1121、1123、1125、1127、1129、1131、1133、1135、1137、1139、1141、1143、1145、1147、1149、1151、1153、1155、1157、1159、1161、1163、1165、1167、1169、1171、1173、1175、1177、1179、1181、1183、1185、1187、1189、1191、1193、1195、1197、1199、1201、1203、1205、1207、1209、1211、1213、1215、1217、1219、1221、1223、1225、1227、1229、1231、1233、1235、1237、1239、1241、1243、1245、1247、1249、1251、1253、1255、1257、1259、1261、1263、1265、1267、1269、1271、1273、1275、1277、1279、1281、1283、1285、1287、1289、1291、1293、1295、1297、1299、1301、1303、1305、1307、1309、1311、1313、1315、1317、1319、1321、1323、1325、1327、1329、1331、1333、1335、1337、1339、1341、1343、1345、1347、1349、1351、1353、1355、1357、1359、1361、1363、1365、1367、1369、1371、1373、1375、1377、1379、1381、1383、1385、1387、1389、1391、1393、1395、1397、1399、1401、1403、1405、1407、1409、1411、1413、1415、1417、1419、1421、1423、1425、1427、1429、1431、1433、1435、1437、1439、1441、1443、1445、1447、1449、1451、1453、1455、1457、1459、1461、1463、1465、1467、1469、1471、1473、1475、1477、1479、1481、1483、1485、1487、1489、1491、1493、1495、1497、1499、1501、1503、1505、1507、1509、1511、1513、1515、1517、1519、1521、1523、1525、1527、1529、1531、1533、1535、1537、1539、1541、1543、1545、1547、1549、1551、1553、1555、1557、1559、1561、1563、1565、1567、1569、1571、1573、1575、1577、1579、1581、1583、1585、1587、1589、1591、1593、1595、1597、1599、1601、1603、1605、1607、1609、1611、1613、1615、1617、1619、1621、1623、1625、1627、1629、1631、1633、1635、1637、1639、1641、1643、1645、1647、1649、1651、1653、1655、1657、1659、1661、1663、1665、1667、1669、1671、1673、1675、1677、1679、1681、1683、1685、1687、1689、1691、1693、1695、1697、1699、1701、1703、1705、1707、1709、1711、1713、1715、1717、1719、1721、1723、1725、1727、1729、1731、1733、1735、1737、1739、1741、1743、1745、1747、1749、1751、1753、1755、1757、1759、1761、1763、1765、1767、1769、1771、1773、1775、1777、1779、1781、1783、1785、1787、1789、1791、1793、1795、1797、1799、1801、1803、1805、1807、1809、1811、1813、1815、1817、1819、1821、1823、1825、1827、1829、1831、1833、1835、1837、1839、1841、1843、1845、1847、1849、1851、1853、1855、1857、1859、1861、1863、1865、1867、1869、1871、1873、1875、1877、1879、1881、1883、1885、1887、1889、1891、1893、1895、1897、1899、1901、1903、1905、1907、1909、1911、1913、1915、1917、1919、1921、1923、1925、1927、1929、1931、1933、1935、1937、1939、1941、1943、1945、1947、1949、1951、1953、1955、1957、1959、1961、1963、1965、1967、1969、1971、1973、1975、1977、1979、1

**接唐安連**

二層三房  
二層三房  
二層三房

**環境幽靜**

海景向南  
二層三房  
二層三房

**富貴大廈**

期已竣工

**旺地唐樓**

十呎樓閣  
西面單邊  
九九九期

**中央大樓**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**中央建築有限公司**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**全灣洋樓**

在河背街  
臨近戲院  
收租特佳

**摩天大廈**

分層出售  
地址：德輔道中  
電話：三三三三

**信義公司**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**標準唐樓**

旺角新地  
三三三號  
三三三號

**大興企業有限公司**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**太平洋**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**酒家學校**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

**興業大樓**

地址：德輔道中  
電話：三三三三

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <p><b>樓興富</b></p> <p>樓唐立獨伙兩樣一</p> <p>地址：新嘉坡大馬路門牌一百六十七至一百七十一號</p> | <p><b>閣大洋樓</b></p> <p>分層出售</p> <p>尖沙咀道二號三號四號五號六號七號八號九號十號十一號十二號十三號十四號十五號十六號十七號十八號十九號二十號二十一號二十二號二十三號二十四號二十五號二十六號二十七號二十八號二十九號三十號三十一號三十二號三十三號三十四號三十五號三十六號三十七號三十八號三十九號四十號四十一號四十二號四十三號四十四號四十五號四十六號四十七號四十八號四十九號五十號五十一號五十二號五十三號五十四號五十五號五十六號五十七號五十八號五十九號六十號六十一號六十二號六十三號六十四號六十五號六十六號六十七號六十八號六十九號七十號七十一號七十二號七十三號七十四號七十五號七十六號七十七號七十八號七十九號八十號八十一號八十二號八十三號八十四號八十五號八十六號八十七號八十八號八十九號九十號九十一號九十二號九十三號九十四號九十五號九十六號九十七號九十八號九十九號一百號一百零一號一百零二號一百零三號一百零四號一百零五號一百零六號一百零七號一百零八號一百零九號一百一十號一百一十一號一百一十二號一百一十三號一百一十四號一百一十五號一百一十六號一百一十七號一百一十八號一百一十九號一百二十號一百二十一號一百二十二號一百二十三號一百二十四號一百二十五號一百二十六號一百二十七號一百二十八號一百二十九號一百三十號一百三十一號一百三十二號一百三十三號一百三十四號一百三十五號一百三十六號一百三十七號一百三十八號一百三十九號一百四十號一百四十一號一百四十二號一百四十三號一百四十四號一百四十五號一百四十六號一百四十七號一百四十八號一百四十九號一百五十號一百五十一號一百五十二號一百五十三號一百五十四號一百五十五號一百五十六號一百五十七號一百五十八號一百五十九號一百六十號一百六十一號一百六十二號一百六十三號一百六十四號一百六十五號一百六十六號一百六十七號一百六十八號一百六十九號一百七十號一百七十一號一百七十二號一百七十三號一百七十四號一百七十五號一百七十六號一百七十七號一百七十八號一百七十九號一百八十號一百八十一號一百八十二號一百八十三號一百八十四號一百八十五號一百八十六號一百八十七號一百八十八號一百八十九號一百九十號一百九十一號一百九十二號一百九十三號一百九十四號一百九十五號一百九十六號一百九十七號一百九十八號一百九十九號二百號</p> | <p><b>忠信</b></p> <p>置業公司</p> <p>電話：六七九〇三</p> <p>地址：新嘉坡大馬路門牌一百六十七至一百七十一號</p> | <p><b>售發價廉樓唐通大</b></p> <p>旺黃埔、菜街及、奶路臣、店住宅、想分層、出賃三、萬元起、接洽處、銀行大、銀安、原一樓、大安</p> <p>電話：四六一八</p> <p>地址：新嘉坡大馬路門牌一百六十七至一百七十一號</p> |
|--|---|---|---|

[illegible]

**大隆**  
土瓜灣  
第三期  
下鄉道  
遠大廠舊址

**瑞士大樓**  
北角  
成完將即築建  
沽平層數後最

**中區大廈**  
中區輔道中  
號86-84  
用信場商加增。金利之業置有

**章記**  
德輔道中廿五號三樓  
電話：二〇九五二

**唐樓**  
單邊  
93六角咀綠樹街  
95房有窗兩伙  
分層廉售

分用地立  
得料立  
出上國中  
藥藥中  
定年一  
賣價公  
餘公  
起久欠

擇選佳最的區宅住  
樓大士瑞  
成完將即築建  
沽平層數後最

中區大廈  
中區輔道中  
號86-84  
用信場商加增。金利之業置有

章記  
德輔道中廿五號三樓  
電話：二〇九五二

唐樓  
單邊  
93六角咀綠樹街  
95房有窗兩伙  
分層廉售

**大昌**  
 地址：渣甸街中環大廈地下  
 電話：七〇一四四九  
 電話：三〇一六五

**吉舖**  
 售32,000 租420免頂

**華街**  
 地址：華街中環大廈地下  
 電話：七〇一四四九  
 電話：三〇一六五

**大昌**  
 地址：渣甸街中環大廈地下  
 電話：七〇一四四九  
 電話：三〇一六五

**吉舖**  
 售32,000 租420免頂

**華街**  
 地址：華街中環大廈地下  
 電話：七〇一四四九  
 電話：三〇一六五

**大效收廉用費**







# 華僑文化

## 從歷代畫派的行變 談到未來攝影趨勢

雷雲萍

從歷代畫派的行變，談到未來攝影趨勢。這是一個值得探討的問題。在攝影藝術發展的過程中，我們可以看到許多不同的流派和風格。這些流派和風格的演變，反映了藝術家們對美的追求和探索。未來攝影的趨勢，將會是更加多元化和個性化的。我們期待著攝影藝術能夠不斷發展，為人們提供更多的視覺享受。

## 十萬山人 題畫詩草

(四)

（一）十萬山人題畫詩草。這是一首題畫詩，描寫了山人的生活和心境。詩中充滿了對自然的熱愛和對生活的感悟。詩人通過對自然景觀的描繪，表達了內心的情感和思想。這首詩不僅具有文學價值，也反映了當時文人的精神面貌。

## 杏園吟草序

陳維珍

杏園吟草序。這篇序言介紹了《杏園吟草》這部詩集。序言中提到了詩集的內容和特點，並對詩人的創作進行了評價。序言還談到了詩集在文學史上的地位，以及對後世的影響。這篇序言不僅為讀者提供了了解詩集的機會，也展示了作者對文學的深刻見解。

## 守書畫社 歡迎參觀

守書畫社。這是一個致力於推廣書畫藝術的組織。守書畫社定期舉辦展覽和講座，歡迎廣大市民踴躍參加。守書畫社還提供書畫培訓課程，為有志於書畫藝術的人士提供學習機會。守書畫社的成立，為推廣和弘揚中華傳統文化做出了積極貢獻。

## 龍城 齊映院日

龍城齊映院日。這是一個關於龍城的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。龍城齊映院日的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。

## 金華英皇光真香中 齊映院日

金華英皇光真香中齊映院日。這是一個關於金華英皇光真香中的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。金華英皇光真香中齊映院日的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。

## 今天 七院

今天七院。這是一個關於今天七院的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。今天七院的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。

## 雙劍神鞭俠

雙劍神鞭俠。這是一個關於雙劍神鞭俠的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。雙劍神鞭俠的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 倩女情俠

倩女情俠。這是一個關於倩女情俠的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。倩女情俠的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 大結局

大結局。這是一個關於大結局的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。大結局的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 龍城

龍城。這是一個關於龍城的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。龍城的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 雙龍四鳳

雙龍四鳳。這是一個關於雙龍四鳳的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。雙龍四鳳的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 關皇上

關皇上。這是一個關於關皇上的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。關皇上的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。

## 今天 天隆

今天天隆。這是一個關於今天天隆的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。今天天隆的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。

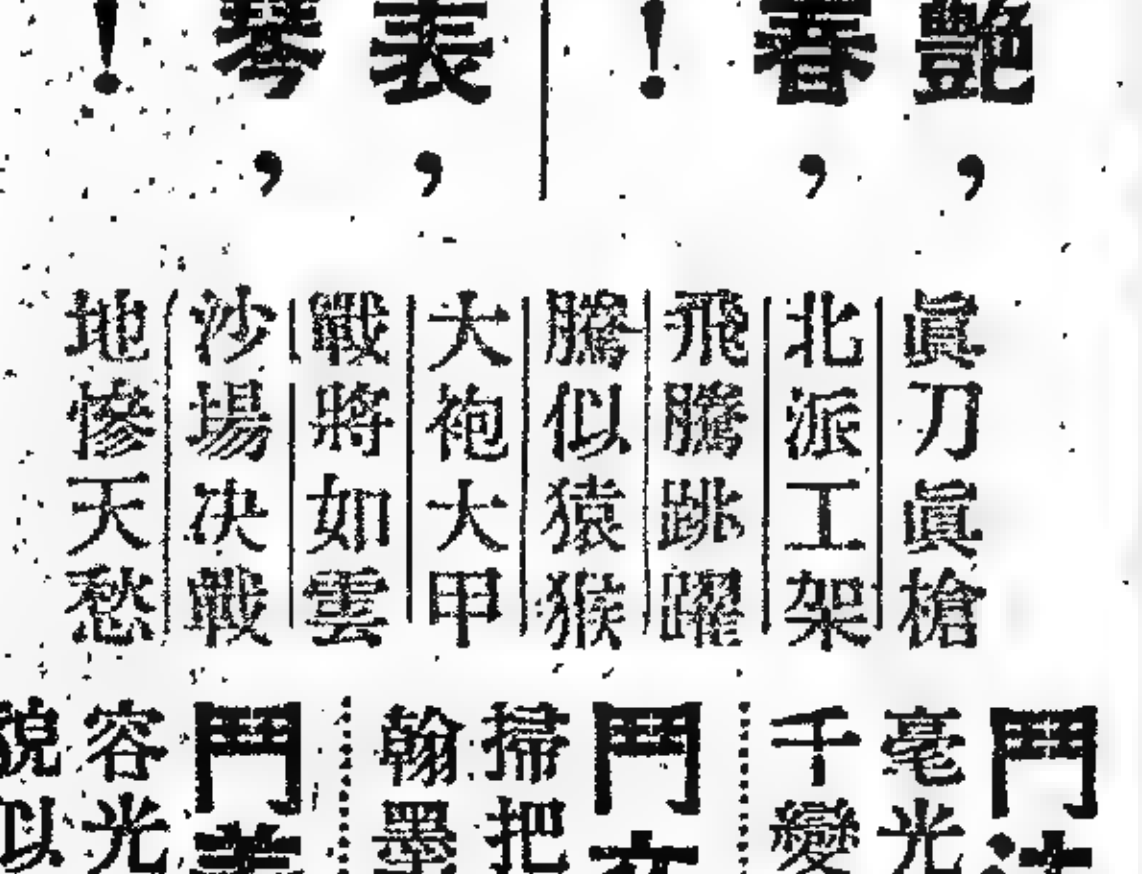
## 鍾無艷

鍾無艷。這是一個關於鍾無艷的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。鍾無艷的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 征西

征西。這是一個關於征西的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。征西的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。



## 掛帥

掛帥。這是一個關於掛帥的電影廣告。廣告中提到了電影的內容和特點，並邀請觀眾前往觀看。廣告還列出了電影的演員陣容和上映時間。掛帥的成立，為觀眾提供了更多的觀摩機會，也促進了電影藝術的發展。





















